

暮らしの i Information

周知

6月は「外国人労働者問題啓発月間」です

国内で就労している外国人の就労状況を見ると、社会保険の未加入や適正な労働条件が確保されていないなどの問題が散見されます。外国人を雇い入れる際は、次の3点を確認ください。

- ①就労が認められる在留資格であること
- ②雇入れ・離職の際には、それぞれハローワークに届出を行うこと
- ③社会保険等の加入をはじめ、適正な雇用管理を行うこと

厚生労働省では雇用対策法に基づき、外国人労働者の適正な雇用管理のための指針を定めていますので、

町内の各種グループ・サークルの催しなどをお知らせください
※掲載希望月の前月10日までに総合政策課企画振興室広報広聴係へ要連絡

納税だより

町道民税・軽自動車税のこと(窓口⑧)▷住民税係 ☎56-8003
税金の納付方法、納税相談(窓口⑨)▷納税係 ☎56-8002
固定資産税のこと(窓口⑩)▷資産税係 ☎56-8004

【軽自動車税・固定資産税の納付書発行】

第1期の納期限は5月31日(火)

平成28年度の納付書は5月上旬に発送予定です。納め忘れのないようにしましょう。

【軽自動車税の減免】

申請は5月24日(火)までに

身体に障がいがあり、歩行が困難な人が所有する軽自動車などは申請によって税金の減免を受けることができます。(ただし、自動車税や他の軽自動車などで減免を受ける場合は不可。)

申請をする場合、①印鑑②障害者手帳③運転免許証 ④軽自動車税の納付書⑤マイナンバーがわかるものを持って、お早めに住民税係(窓口⑧)までお越しください。

【納税方法の拡充】

1. 新たに口座振替納付を希望する人は、納付書が手元に届いたら①納付書②預金通帳③その通帳に使用している印鑑を持って、その金融機関に行き、窓口にある「預金口座振替依頼書(郵便局は「自動払込利用申請書」)に必要事項を記入するだけで申し込みできます。申込日によっては納期に間に合わない場合がありますのでお早めに申し込みください。
2. 昨年度からコンビニエンスストア・クレジットカードでの納付もできるようになっていますので、ぜひご利用ください。
3. 納期ごとの納付が困難な場合など徴収猶予制度に関するご相談は、納税係(窓口⑨)までお越しください。

ルールを守って適正に雇用するようお願いいたします。

お問い合わせは、ハローワーク又は労働基準監督署までお願いします。

国道393号の工事に伴う町道の通行止めについて

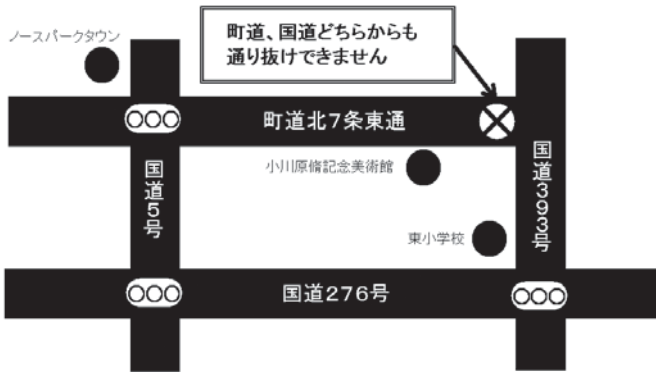
北海道開発局が施工する国道393号の道路改良工事に伴い、次の期間町道北7条東通と国道393号の往来ができなくなります。

通行止め期間中は、町道、国道どちらからも通り抜けができません。不便をおかけしますが、ご協力をお願いします。

■予定期間/平成28年6月上旬頃〜平成28年10月下旬頃

■お問い合わせ/

○国道及び工事に関すること
俱知安開発事務所 ☎22-0133



○町道に関すること
町建設課 ☎56-8011

募 集

俱知安風土館パート職員募集

- 募集人員/1名
- 応募資格/60歳未満
- 勤務場所/俱知安風土館
- 勤務内容/窓口でのチケット販売ほか風土館業務補助
- 雇用期間/平成29年3月31日まで
- 勤務時間/週3日以内の交代勤務 9時〜17時(1時間の休憩有)
- 3名でのシフト制、週20時間未満で調整※土日祝日の勤務有
- 賃金/時給830円
- 申込/5月20日(金)までにハローワークからの紹介状を添えて、履歴書と共に左記まで提出
- 申込先・お問い合わせ先/俱知安風土館 ☎22-6631

無料個別相談実施中!!(出張可)0120-963-470

電話受付:8:30-17:30 土日祝・夜間対応可(要予約)

債務整理 ・払過ぎた借金が返ってくる可能性もあります。
・借金が大幅に減額される可能性があります。

お急ぎ 貸出枠の総量規制による債務整理の増加により金融機関の体力下さい! なくなり、払い過ぎた借金が返ってこなくなる可能性もあります。

相続遺言 相続放棄・名義変更・生前贈与

▶WEBサイトこちらから **俱知安 吉田事務所** 検索

俱知安駅徒歩3分! 北洋銀行向かい、ほんご広場2階

吉田 聡 司法書士・行政書士事務所(俱知安町南1条西1-33)



不動産 のことなら

www.ezofuji.jp

(有)マウンテンサイド

宅地建物取引主任者 脇山 潤

俱知安町南4条西1丁目(カラダラボ向い)

0136-22-1234 / info@ezofuji.jp

会員募集

【倶知安手話サークル】

手話を始めてみませんか。初心者も大歓迎です。

日時／毎週火曜日18時～19時

場所／保健福祉会館

会費／無料

お問い合わせ／

社会福祉協議会 ☎22-4150

【ポテトママ（ソフトバレー）】

対象／どなたでも（初心者・お子様連れ大歓迎）

活動日／毎週木曜日10時～12時

活動場所／町総合体育館

お問い合わせ／事務局／

高岸 ☎23-2748

【倶知安ユニアF.C】

初心者・未経験者大歓迎！親切なコーチ陣と楽しい仲間が待っています。

対象／小学校1年生～6年生

費用／年会費1万8千円、スポーツ安全保険800円、JFA登録費1300円

活動日時・場所／

毎週火・木曜日17時30分～中央公園

土曜日18時～町総合体育館

※活動日が学年によって違いますのでお気軽にご相談ください

申込／加賀谷

☎090-8372-2998

※連絡は17時以降にお願いします

【水泳ライラックススイミングクラブ】

対象／成人女性

活動日／6月1日～9月30日

毎週火～金曜日10時～13時

お問い合わせ／
綾部 ☎22-3034
佐藤 ☎22-3476
近藤 ☎23-0304

公共職業訓練受講生募集

内容／パソコン操作初心者を対象に、基礎的なワープロ、表計算の習得など

対象者・定員／一般求職者・20名

訓練期間／6月14日（火）～9月13日（火）

場所／野沢ビジネススクール倶知安校（北1西2）

受講料／無料（テキスト代、検定受験料は別途必要）

募集期間／4月8日（金）～5月17日（火）

選考／5月24日（火）筆記、面接試験

応募方法／ハローワークに入学願書提出してください

お問い合わせ／ハローワーク倶知安 ☎22-0248

倶知安町奨学金制度の申込期限は5月31日です

広報4月号でもお知らせしていましたが、倶知安町奨学金制度の申請をされる方は、在学中の学校を經由して申請してください。申請書類は町教育委員会学校教育課で配付しているほか町ホームページからもダウンロードできます。奨学生は選考委員会で決定します。選考にあたり本人学力、保護者所得などの要件があります。

※現在制度を受けている方も改めて申請が必要です

お問い合わせ／

町教育委員会学校教育課

☎56-8018

労働者生活資金貸付制度

目的／勤労者の福利厚生資金として生活資金の貸付を行い、その生活の安定と向上を図る

対象者／倶知安町在住の勤労者

限度額／150万円以内

償還期間／5年以内

償還方法／一時払い又は分割払い

貸付利率／生活資金2・81%、教育資金2・39%（平成28年4月1日現在）

取扱金融機関／

北海道労働金庫倶知安支店

☎22-0459

申込／右記取扱機関に直接お申し込みください

経済センサス―活動調査

6月1日より、「経済センサス―活動調査」が始まります。町内全企業・事業所を対象に事業活動の実態を調査します。日本の全産業分野における事業所・企業の経済活動の状態を明らかにするために全国的に実施しているものです。5月下旬から調査員が各企業・事業所を訪問しますので、ご協力をお願いします。

お問い合わせ／

町総合政策課企画統計係

☎56-8001

開催

パークゴルフ教室

日時／5月29日（日）9時～12時

場所／旭ヶ丘パークゴルフ場

対象／町民どなたでも

参加料／無料（参加者は午後のプレーも無料でできます）

講師／日本パークゴルフ協会指導員

申込／パークゴルフ場管理棟掲示板に氏名を記入。または事務局に電話で連絡してください

お問い合わせ／事務局高山 ☎22-5520

周知

北海道新幹線環境影響評価書の公表の事後調査等報告書の公表の閲覧について

北海道新幹線の建設主体である（独）鉄道建設・運輸施設整備支援機構では、昨年に引き続き「北海道新幹線環境影響評価事後調査等報告書」（平成14年1月実施に基づく、事後調査等報告書（平成28年3月時点））を作成しました。この報告書は次のとおり閲覧できます。

期間／平成28年5月9日（月）～6月3日（金）土日を除く20日間

時間／9時～17時

場所／町まちづくり新幹線課（庁舎1階）、（独）鉄道建設・運輸施設整備支援機構北海道新幹線建設局及び同倶知安鉄道建設所ほか

春営業お得なリフト料金♪
 グラン・ヒラフ リフト5時間券
 大人 2,800円
 シニア・中学生 2,100円
 小学生 1,600円
 5月5日まで営業予定
 春スキー・ボードを楽しもう！
 GRAND HIRAFU
 www.grand-hirafu.jp TEL0136-22-0109

for comfortable & clean life ～快適できれいな生活のために～
 リサイクルの総合商社
ニセコ運輸 株式会社
 大型ごみ一般ごみ回収 家屋等解体工事 除排雪作業
 不用品等の処分でお困りの際は、お気軽にご相談ください。
 ご用命は TEL : 0136-22-0745 FAX : 0136-22-4653

年金生活者等支援臨時福祉給付金を実施しています

「一億総活躍社会」の実現に向け、賃金引上げの恩恵が及びにくい高齢者を支援し、平成28年前半の個人消費の下支えにも資するよう、年金生活者等支援臨時福祉給付金を支給します。

■対象者／左記の項目に全て当てはまる方

- ・平成27年1月1日時点において俱知安町に住民登録されている方
- ・平成27年度の均等割合含む町民税が課税されていない非課税者
- ・平成28年度中に65歳以上となる方（昭和27年4月1日までに生まれの方）

※ただし、課税者に扶養されている場合や生活保護受給者は対象にはなりません

※税申告をされていない方は必ず申告を済ませてから申請してください

※資格要件を満たすと思われる世帯については4月より給付金のご案内通知を送付しています

- 支給額／対象者1人につき3万円
 - 必要提出書類など／①年金生活者等支援臨時福祉給付金申請書（窓口でお渡しいたします）②印鑑③申請者を含む支給対象者全員分の本人確認書類（運転免許証、保険証など）④通帳の見開き部分、又はキャッシュカードの写し（口座番号と名義人がわかるもの）
- ※代理申請の場合は代理者の身分証明書と印鑑が別途必要

■申請場所／町保健福祉会館
※昨年と場所が異なりますのでご注意ください

■受付期間／4月1日（金）～7月1日（金）（土日、祝日を除く）

■お問い合わせ／給付金の申請などに関すること
町福祉医療課給付金担当

☎23-0500、23-0100

・税法上の扶養、町民税の課税・非課税に関すること

町税務課住民税係 ☎56-8003

新卒求人はハローワークへ申し込みを！

平成29年3月新規学校卒業生（高校・中学）の求人は6月20日から受付を開始します。新規学校卒業者の多くは地元での就職を希望していますが、地元企業の求人公開の遅れから、多くの若い人材が地元を離れて就職しています。早期に採用計画を立て、ハローワークへ求人申込するようお願いいたします。

■お問い合わせ／ハローワーク岩内
☎0135-62-1262

■平成28年度調理師試験
試験日時／平成28年8月23日（火）13時30分～16時

■試験地／札幌市
■受験資格／中学校もしくはこれに準ずる学校を卒業し、給食施設又は飲食店営業、魚介類販売業もしくはそうざい製造業で平成28年5月20日までに2年以上調理の業務に従事した方※詳細は受験案内及び所管の保健所でご確認ください

消費者コーナー 俱知安消費者協会

《衣服の洗濯マークが変わります》
今年12月1日から、長い間使用されていた衣服の洗濯マークが使いなくなり、世界共通のマークが使用されるようになります。マークを見てから洗濯をしたり、干し方などもマークの表示を守った方が衣服を大切に使用することができますので、今から勉強していきましょう。

《春のリサイクル市》
とき 5月21日 10時～14時 受入
5月22日 10時～14時 売出
ところ 世代交流センター（南3東4）
リサイクルすることによって我家も他家も潤うことを願って、品物を点検して出品ください。出品物の中から、我家で使用出来そうな物が必ずあると思いますので、どうかゆくり選んでお買い上げください。

■消費生活相談室（公民館1階団体室）
■月・水・金曜日 10時～15時 ☎23-1522

■受験願書受付期間／平成28年5月9日（月）～5月20日（金）

■受験案内（願書）配布場所／各保健所、支所で配付するほか、北海道のホームページからダウンロードできます

■願書提出先、お問い合わせ先／北海道俱知安保健所企画総務課
〒044-8588
俱知安町北1条2 ☎23-1952

募集

新幹線まちづくり検討委員会委員募集

北海道新幹線俱知安駅の開業に向けて、町民による魅力あるまちづくりのための駅周辺整備について考えていきませんか。

■募集期間／平成28年5月20日（金）まで
■募集資格／俱知安町民で18歳以上

周知

平成28年度自動車税の納期限について

・納期限は5月31日（火）です
・自動車税は毎年4月1日現在に自動車をお持ちの方に納めていただく道税です

・コンビニ、クレジットカード（インターネット利用のみ）でも納税できます
・5月9日に納税通知書を発送します

■お問い合わせ／後志総合振興局税務課 ☎23-1334

土地と住まいのご相談は
— 親切 第 —
北海道知事免許 後志 (10) 165号

ニセコ不動産

〒044-0051 ☎(0136)22-0200(代表)
俱知安町北1条西1丁目21 FAX(0136)23-3800
HPアドレス: <http://nisekohudousan.jimdo.com>
E-mail: niseko_2103@ybb.ne.jp

屋根工事・板金工事・防水工事

後志金属工業(株)

俱知安町北2条東1丁目

TEL 0136-22-0406
FAX 0136-23-3188

消防署からのお知らせ

野火・林野火災に注意!

冬から春にかけては空気が乾燥し、枯葉・枯草などが多くあることから野火・林野火災が発生しやすくなる時期となります。羊蹄山ろく管内では平成27年に3件の野火・林野火災が発生しています。タバコのポイ捨てはもちろんのこと、ドラム缶などを使った家庭でのごみ焼きは周囲に迷惑をかけたたり、有害な物質を発生させるため法律で禁止されています。

風が強く乾燥した日に火を使う際は十分注意し、水や消火器などを準備して行うようにしてください。火の用心をお願いいたします。

まちの事件簿 | 地域安全ニュース

主な事件

- ▽自動車盗難の発生
エンジンキーを挿したまま駐車していたところ、自動車被盗まれる事件が発生しました
- ▽侵入窃盗未遂の発生
給油所の事務所の出入口扉を破損し、事務所内に入られる事件が発生しましたが、盗まれた物はありませんでした
- ▽器物損壊の発生
宿泊施設の窓ガラスが壊される事件が発生しました

交通事故

▽3月1日、道道の直線路を走行中、スリップにより停止中の前車に追突する事故が発生しました
▽3月17日、町道の十字路交差点において、出会い頭に衝突する事故が発生しました

3月末までの災害出動状況

	平成28年	平成27年
火災	2件	3件
救急	298件	294件
救助	11件	6件
その他	15件	17件

3月末までの町内交通事故発生状況

	平成28年	平成27年
人身	11件	10件
物損	261件	180件
死者	0名	名

おたんじょうおめでとう

木村 颯汰 ちゃん 南9東1
(父 敏之 母 琢子)
長井 仁環 ちゃん
(父 光仁 母 琴美)
波方 陽咲 ちゃん
(父 真如 母 陽子)
横尾 侑 ちゃん 南4西2
(父 知 母 留衣)
山下 優芽 ちゃん
(父 真悟 母 珠莉)
久本 涼葉 ちゃん 字琴平
(父 達也 母 圭子)
工藤 心優 ちゃん
(父 雅人 母 美香)
青木 桜杜 ちゃん
(父 拓則 母 恭子)

ごめいふくをお祈りします

滝澤 憲 二さん (90) 字扶桑
神 百合子さん (85) 南4東5
毛利 賢 一さん (77) 南4東6
濱谷 六郎さん (88) 南5東1
谷口 清治さん (75) 字岩尾別
横山 久美子さん (91) 北4東6

4月14日(木)までに住民環境課住民係へ届け出があったもので、承諾を受けた内容について掲載しています。

遺産を分割する前のアパートの管理



岩内ひまわり
基金法律事務所

弁護士 古宮 靖子
☎ 0135-61-4777
FAX0135-61-4888

Q. 亡き父の賃貸中のアパート1棟を、子3人で相続することになりました。家賃を滞納している人がいます。まだ遺産分割協議がまとまっていませんが、家賃を滞納している人に対し、何か請求できないでしょうか。

A. 遺産分割前の遺産は、全相続人が共同で所有しています(「共有」といいます。)。共有の物を使用したり、利益を得たりする方法は、①共有物の現状を維持する行為であれば、単独で行うことができる、②共有物を利用したり、改良するような行為は、相続分の過半数の同意が必要、③共有物を処分するときには、全員の同意が必要、とされています。ご相談の場合、本来は支払われているべき家賃を請求することは、現状を維持する行為とみることができますので、相続人は、単独で、請求することができるといえます。ただ、お父さんの死亡時にすでに発生していた滞納家賃も、死亡後、遺産分割協議が整うまでの賃料収入も、相続人は、自分の相続割合の限度でしか請求できないと考えられていることに注意が必要です。結局、ご相談者が1人で滞納家賃を請求するとして、その金額は、3分の1にとどまるといえます。

では、滞納者に対し、賃貸借契約を解除し明渡しを求めることはできるでしょうか。これについては、②にあたりと考えられます。そうすると、単独で、明渡し請求をすることは困難であり、3人の相続人中2人の連名で、明渡しを請求できるといえます。

①~③のどれであるかは判断が難しいこともありますので、迷ったときは専門家にご相談ください。

倶知安整骨院

交通事故、各種保険取り扱い

施術時間	月	火	水	木	金	土	日
午前 8:30 ~ 11:30	○	○	○	○	○	○	休診
午後 14:00 ~ 19:00	○	○	休診	○	○	休診	休診

日曜・祝祭日は休診です

北4条東2丁目 厚生病院となり ☎ 23-4141

ドクターホンダの住宅リフォーム

家を快適にしたいとお考えの方! 当社にお気軽にご相談ください。



トイレス窓
台風所 玄関ド
お風呂 風除ア
ス トー ブ 外 室壁

TEL 0136-22-0436

地域と共に歩んで82年

HONDA 本田興業株式会社